



Совет Безопасности

Distr.: General
30 September 2010
Russian
Original: English

**Комитет Совета Безопасности,
учрежденный резолюцией 1737 (2006)**

**Вербальная нота Постоянного представительства Дании
при Организации Объединенных Наций от 24 сентября
2010 года на имя Председателя Комитета**

Постоянное представительство Дании при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Председателю Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1737 (2006), и имеет честь препроводить свой доклад (см. приложение) о конкретных мерах, принятых правительством Дании во исполнение пункта 31 резолюции 1929 Совета Безопасности от июня 2010 года.



**Приложение к вербальной ноте Постоянного
представительства Дании при Организации Объединенных
Наций от 24 сентября 2010 года на имя Председателя Комитета**

**Доклад Дании, представленный во исполнение пункта 31
Резолюции 1929 Совета Безопасности от 9 июня 2010 года**

Резолюция 1737 (2006) Совета Безопасности по Ирану

Дания и другие государства — члены Европейского союза (ЕС) совместно осуществляют ограничительный режим, введенный в отношении Ирана Советом Безопасности в его резолюции 1929 (2010), посредством принятия следующих общих мер¹:

- Решение Совета 2010/413/CFSP от 26 июля²

В этом решении Совета изложено обязательство Европейского союза принимать все меры, перечисленные в резолюции 1929 (2010), и представлена основа для специальных сопутствующих мер, принимаемых ЕС в рамках осуществления соответствующих резолюций Совета Безопасности, а именно:

- запрет на экспорт ряда других предметов, в дополнение к тем, которые определены Комитетом по санкциям, поскольку они могут способствовать осуществлению ядерной программы Ирана или других программ, связанных с оружием массового уничтожения;
- самостоятельное занесение в соответствующий список по решению Совета ЕС, в рамках обеспечения запрета на выдачу виз и замораживания активов, физических и юридических лиц, причастных к чувствительной в плане распространения ядерной деятельности или к нарушениям резолюций Совета Безопасности, а также физических и юридических лиц Корпуса стражей исламской революции и компании «Исламик Репаблик оф Иран Шиппинг Лайнз» и ее филиалов;
- повышение бдительности в отношении финансовых учреждений, действующих в пределах юрисдикции государств — членов ЕС и имеющих банки и другие финансовые структуры, поддерживающие связи с Ираном, в частности посредством введения режима предварительного санкционирования всех финансовых операций с суммами, превышающими определенный размер;
- запрет на открытие новых отделений и филиалов на территории ЕС, а также на установление новых банковских связей с иранскими банками;
- запрет на предоставление иранским юридическим лицам услуг по страхованию и перестрахованию;

¹ Информация о всех общих мерах опубликована в *Официальном журнале Европейского союза*. С ней можно ознакомиться на его веб-сайте по адресу: <http://eur-lex.europa.eu/OIndex.do?ihmlang=en> (published issues) and http://eur-lex.europa.eu/RECH_menu.do?ihmlang=en (search form).

² *Official Journal of the European Union* L. 195, 27.07.10, p. 39.

- запрет на продажу и приобретение правительственных облигаций и связанную с ними брокерскую деятельность;
- введение в транспортном секторе мер, касающихся запрета на прием в аэропортах ЕС грузовых рейсов из Ирана, а также запрет на предоставление технических услуг и обслуживания иранским самолетам, выполняющим грузовые рейсы;
- Постановление Совета (ЕС) № 668/2010 от 26 июля об осуществлении статьи 7(2) Постановления Совета (ЕС) 423/2007 об ограничительных мерах в отношении Ирана³.

В дополнение к своему решению Совет принял постановление об осуществлении статьи 7(2) постановления Совета (ЕС) 423/2007 об ограничительных мерах в отношении Ирана в целях юридического обеспечения замораживания активов всех физических и юридических лиц, которые были внесены Европейским союзом по его собственной инициативе в соответствующие списки.

- Постановление Совета, вносящее изменения в постановление Совета (ЕС) 423/2007 относительно ограничительных мер в отношении Ирана.

В ближайшее время Совет примет постановление, вносящее изменения в его постановление (ЕС) 423/2007 в целях осуществления мер, которые предусмотрены в Решении Совета 2010/413/CFSP от 26 июля и которые относятся к компетенции Союза.

- Постановление Комиссии (ЕС) № 532/2010⁴.
- Постановление Комиссии № 532/2010 вносит поправку в постановление Совета путем включения физических и юридических лиц, обозначенных Советом Безопасности 9 июня 2010 года, в список физических и юридических лиц и органов, чьи активы подлежат замораживанию, приведенный в приложении IV к постановлению Совета № 423/2007.
- Постановление Совета (ЕС) № 539/2001 от 15 марта 2001 года (и внесенные в него изменения)⁵.

В соответствии с этим постановлением для въезда на территорию Европейского союза граждане Ирана должны иметь соответствующую визу.

В национальном законодательстве Дании имеются следующие акты, согласно которым требуется обязательное разрешение на продажу, поставку, передачу или экспорт оружия и относящихся к нему материальных средств⁶ в третьи страны и разрешение на оказание брокерских и других услуг, связанных с военной деятельностью, и которые наряду с Решением Совета 2010/413/CFSP обеспечивают основу для осуществления эмбарго против Ирана в отношении вооружений и установление запрета на связанные с этим брокерские услуги:

³ Там же, L. 195, 27.07.10, p. 25.

⁴ Там же, L. 154, 19.06.10, p. 5.

⁵ Там же, L. 81, 21.03.01, p. 1.

⁶ Это законодательство должно применяться ко всем товарам, включенным в общий военный перечень Европейского союза, *Official Journal of the European Union* C 69, 18.03.10, p. 19.

- В соответствии со статьей 7(a) датского Закона об оружии запрещается перевозить оружие любого вида и материалы, связанные с обороной, между третьими странами (т.е. странами помимо Дании) в тех случаях, когда принимающая сторона указана в списке, содержащемся в постановлении правительства о перевозке оружия между третьими странами. В этом списке значатся все страны, на которые распространяется действие эмбарго на поставки оружия, введенного Организацией Объединенных Наций, Европейским союзом или Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе.
- В соответствии со статьей 7(b)(1) датского Закона об оружии также запрещается, при отсутствии специальной лицензии, выданной министром юстиции, оказывать посреднические услуги для согласования или организации операций, связанных с поставками оружия, как это определено в статье 6, между странами, не входящими в Европейский союз. Кроме того, в соответствии с определением, установленным в разделе 6, запрещается покупка или продажа оружия и т.д., в рамках передачи среди стран, не входящих в Европейский союз, или организовывать такую передачу в качестве владельца вооружений и т.д. В соответствии с разделом 7(b) (2) запрет не применяется к деяниям, совершаемым в других государствах — членах Европейского союза, или к деяниям, совершаемым за пределами Европейского союза лицами, постоянно проживающими за пределами Дании.
- В соответствии со статьей 6 датского Закона об оружии запрещается, при отсутствии специальной лицензии, выданной министром юстиции, экспортировать оружие любого вида и материалы, связанные с обороной. Действие статьи 6 распространяется на все случаи поставок из Дании в третьи страны, независимо от того, касается ли это экспорта, транзитных перевозок или реэкспорта. Экспортные лицензии не будут выдаваться странам в нарушение положений резолюции 1929 (2010) Совета Безопасности.
- Нарушения вышеуказанных правил квалифицируются как уголовное деяние, влекущее за собой наказание в виде штрафа или лишения свободы на основании статьи 10 датского Закона об оружии, а при наличииотягчающих обстоятельств — статьи 192(a) Уголовного кодекса Дании.

Что касается ограничений на допуск в страну (запрета на выдачу визы), то в Дании существует закон, который наряду с решением 2010/413/CFSP и постановлением № 539/2001 Европейского совета служит основанием для отказа в допуске в страну и отказа в выдаче визы:

- датский Закон об иностранцах предоставляет компетентным датским властям право устанавливать ограничения на въезд и транзит для лиц, указанных Комитетом Организации Объединенных Наций по санкциям. Необходимые инструкции будут даны сразу после того, как будут определены такие лица.

Вышеупомянутые постановления Совета имеют обязательную силу без всяких изъятий и прямо применимы ко всем государствам — членам Европейского союза⁷. Постановление (ЕС) № 423/2007 предписывает государствам-членам предусмотреть наказания, применимые за нарушения упомянутых положений. Наказания, установленные Данией, предусмотрены в указанном ниже законе:

- датский Уголовный кодекс, Закон № 1260 от 2007 года с последующими поправками.

В соответствии с законом любое лицо, нарушившее умышленно или по халатности любые положения или запреты, которые могут быть установлены законом в соответствии с обязанностями государства как члена Организации Объединенных Наций, подвергается штрафу или тюремному заключению сроком не более четырех месяцев, а при отягчающих обстоятельствах — тюремному заключению сроком не более четырех лет. Аналогичное положение предусмотрено за нарушение санкций ЕС.

Копенгаген, август 2010 года

⁷ Постановление (ЕС) № 539/2001 не распространяется на Ирландию и Соединенное Королевство.